

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 43 (1981)
Heft: 8

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

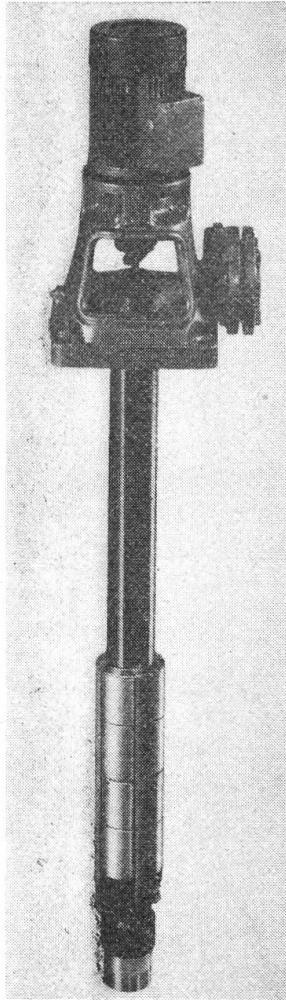
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**Die Rostfreistahlpumpe für die
Wasserversorgung ...
... ein GRUNDFOS**

Qualitätsprodukt



**Maximale
Betriebssicherheit**

Auch bei höchster Beanspruchung arbeitet diese Pumpe einwandfrei, da alle Innensteile aus Chrom-Nickel-Stahl. Die Erfahrung von über 2,5 Millionen jährlich gebauten Pumpen kommt auch bei diesen Typen voll zur Geltung.

Einsatzbereich

Wasserversorgung, Grundwasserabsenkung, Springbrunnen, Druckerhöhungsanlagen, Verfahrenstechnik, Klimaanlagen, Gärtnereien.

Fördergut

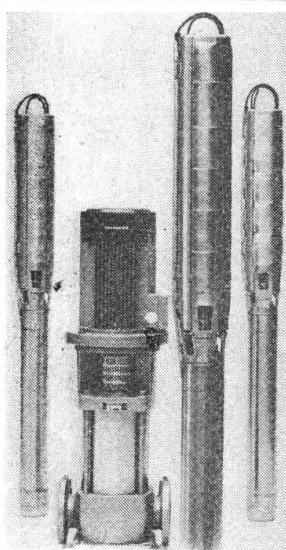
Wasser ohne feste Bestandteile.

GRUNDFOS-Service

Der modern eingerichtete GRUNDFOS-Kundendienst gewährleistet prompte und zuverlässige Betreuung in der Schweiz und in über 80 Ländern der Welt.

**Tonangebende Qualität zu
günstigem Preis**

GRUNDFOS-Rostfreistahlpumpen – das bedeutet zukunftsweisende Technik zu einem Preis, für den Sie nicht einmal jede herkömmliche Pumpe vergleichbarer Leistung bekommen.



Grundfos Pumpen AG
Industriestrasse 31
CH - 8305 Dietlikon ZH
Telefon 01 - 833 33 77
Telex 59 926

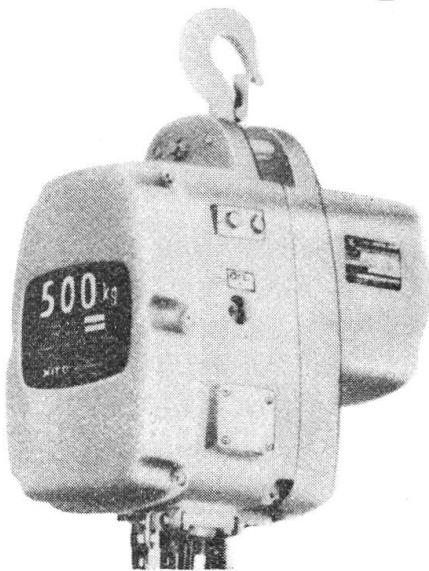
Filialen in Bern und Lausanne
Verkaufsstellen mit Kundendienst überall in der Schweiz.
Schwesterfirmen in Dänemark, Deutschland, England, Frankreich, Holland, Österreich, Belgien/Luxemburg, Schweden, Australien und den USA.



GRUNDFOS
... die richtige Pumpe

Anspruchslose Helfer: Meili-Elektro-

Kettenzüge



125 bis 2000 kg
Zum Aufziehen von Säcken, Harassen, Futter, Tieren, Maschinen, Motoren usw.
Schon ab Fr. 865.—
Auf Wunsch mit Fahrwerk und jeder Kettenlänge ab Lager.

MEILI

Zehntenhausstrasse 63, 8046 Zürich, Tel. 01 - 57 03 30

Elektromotoren Neu + Occ.

3 Jahre Garantie. Schalter, Kabel, Poulie, Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage. Vergleichen Sie Qualität und Preis.

Motorenkabel

Verstärkte Qualität extra weich und geschmeidig. Alle Kabelsorten wie Feuchtraumkabel Tdc usw.

Riemenscheiben

aus Holz und aus Guss, für Flach- oder Keilriemen.

Treibriemen

in jeder Qualität, wie Leder, Gummi und Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst Keilriemen.

Stallventilatoren

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55



**Deutz und Würgler.
Wir sorgen dafür,
dass alles rund läuft.
Seit genau 100 Jahren.**

Ein ganz schön langer Weg vom ersten DEUTZ in der Schweiz bis zum umfassenden WUERGLER-Programm der Landtechnik mit über 100 Service-Stellen. Und ein ganz schön erfolgreicher dazu. Kein Wunder, dass das Gespann DEUTZ/WUERGLER heute zu den führenden Firmen der Landtechnik gehört. Dank Ihrem Vertrauen. Einem Vertrauen, das auch in Zukunft gerechtfertigt ist. Denn die bewährte Partnerschaft von DEUTZ und WUERGLER mit 100 Jahren Qualität, Service und Sicherheit sind die beste Basis, damit es auch in Zukunft rund läuft.

100 Jahre DEUTZ und
WUERGLER - das muss
gefeiert werden. Bei Ihrem
Händler erfahren Sie alles
über die grosse Jubiläums-
Überraschung.



**DEUTZ / WÜRGLER
Damit's rund läuft.**


WÜRGLER
DEUTZ-Generalvertretung
Industriestrasse 17
8910 Affoltern a/A
Telefon 01-761 44 15

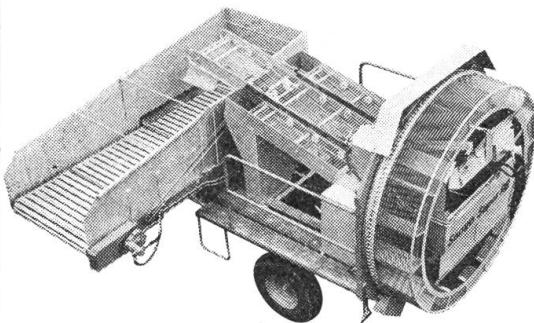
Schweizer Qualität **Samro**

Wenn es um Kartoffeln geht...

...zum Beispiel: Samro Super

Technisch an der Spitze des Fortschritts steht dieser vollhydraulische Vollernter. Die 2 patentierte gegenlaufenden Noppenbänder sind in schweren Böden das mechanisch beste Trennaggregat auf dem Markt. Krauttrennung durch Zupfwalze oder Krautband.

Neu: SAMRO SC/Super, eine Kombination der beiden Modelle. Der SAMRO Super nun mit der einzigartigen Vorsortierung des SAMRO SC!



SAMRO-Vollernter sind wahlweise mit **Absack-Stand/Plattform**, mit **Kippbunker 1,6 t** oder mit **Rollbodenbunker 1,2/1,8 t** lieferbar. Absackungsmöglichkeiten in den Bunkern.

Die **Steuerung der Maschinen** erfolgt durch Gestänge, mittels ölhdraulischem Steuerblock oder elektromagnetisch.

Neues Zubehör: Grosse Krauteinzugrollen und drittes Scheibensech!

Der Schweizer Kartoffelbau steht in der Welt qualitativ und nach ha-Ertrag an der Spitze. Unsere Maschinen leisten dazu einen wesentlichen Beitrag. **Echte SAMRO-Qualität**, modern und fortschrittlich, auf die Sie sich verlassen können. **Echter SAMRO-Service**, auf den Sie bauen können.

Verkaufs- und Servicestellen:

Meier Maschinen AG, Marthalen, 052 - 43 21 21
R. Sandmeier AG, Seengen AG, 064 - 54 12 38
Hilzinger Alfred AG, Frauenfeld, 054 - 7 22 68
Kaiser Erwin, Laufen BE, 061 - 89 51 95
Anliker Hans, Fraubrunnen BE, 031 - 96 73 12
Gerber & Reinmann AG, Schwarzhäusern,
063 - 22 01 57
Waser W., 8213 Neunkirch SH, 053 - 6 15 03
Gremaud & Cie., Fribourg, 037 - 24 99 12

Samro

Bystronic Maschinen AG, Abt. Landmaschinen
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 55 55

Schweissapparate

elektrisch, mit Kupferwicklung, SEV-geprüft.
Schweizer Fabrikat, ab Fr. 420.—,
stufenlose und elektronisch regulierte Apparate.

Autogenanlagen

Schweißwagen, Stahlflaschen, Ventile,
Schläuche.

Schweissmaterial

Flammenbrenner, Elektroden, Lote usw.

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

BÜHRER + Service

Bührer-Stützpunkte:

Bührer Traktorenfabrik
8340 Hinwil
Telefon 01 / 937 29 61

Traktoren-Center
8833 Samstagern
Telefon 01 / 784 45 21

EBRO- und UNIVERSAL-Traktoren
werden durch die gleiche Service-organisation betreut!

Traktorführer!

Verstopft während der Zeit der Sommer-Touristik nicht unnötig die Strassen! Denkt daran, dass die Touristen Abnehmer der landw. Produkte sind. Helft durch eure Aufmerksamkeit und durch Zeichengebung mit, den Strassenverkehr flüssig zu gestalten! Dies ist besonders während der Erntezeit nötig. Alle Strassenbenutzer werden euch dafür dankbar sein und bei anderer Gelegenheit Verständnis für die Landwirtschaft bekunden. Danke!

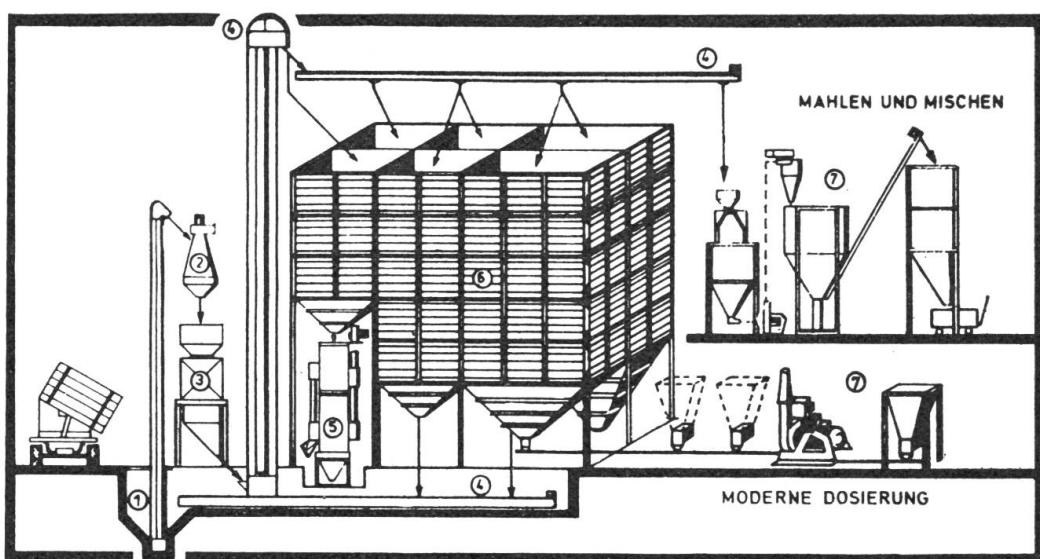
Kredit

für Vieh und
landwirtschaftliche Maschinen
zu günstigen Bedingungen.
Bequeme Teilzahlungen.

Krefina Bank AG St.Gallen
Gallusstr. 12
Tel. 071 / 23 23 85



Getreidetechnik nach Mass



- 1 Annahme leistungsfähige Ausrüstungen für jede Betriebsgrösse
- 2 Reinigung von der preisgünstigen Vorreinigung bis zur leistungsstarken Vollreinigung
- 3 Verwiegung Durchlaufwaagen in geeichter und ungeeichter Ausführung
- 4 Förderung für alle Ansprüche bis zur Sortensauberkeit für Saatgut
- 5 Trocknung bewährte Systeme in Durchlauf- und Satztrocknern
- 6 Lagerung Silos für Innen- und Aussenaufstellung
Saatgut und Mischfutter
Auch Sonderformate
- 7 Verarbeitung rationelle Futterbereitung durch moderne Misch- oder Dosiertechnik

IHRE VORTEILE:

- beste Raumausnutzung durch kompakte Bauweise
- hohe Einlagerungsqualität zu günstigen Kosten
- Beratung, Planung, Abwicklung – alles aus einer Hand
Schreiben Sie oder rufen Sie uns an

Am besten heute noch
Wir beraten und informieren Sie weiter



4922 Bützberg
Telefon 063 - 43 15 35

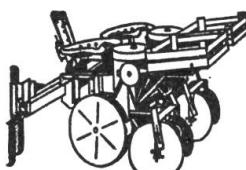
MOOG

Hochdruck-reiniger

Peter Moog + Cie AG
Apparatebau
3076 Worb Tel. 031/83 11 43

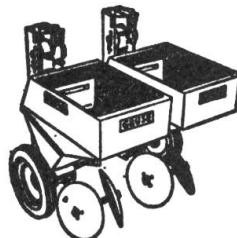
Seit 12 Jahren bewährt!
Schweizer Qualität
muss nicht teuer sein.
Wir beweisen
es Ihnen!

Kartoffelanbau



Bei uns erhalten Sie ein komplettes Programm:

Vielfachgeräte
zum Setzen, Hacken und Häufeln,
2- bis 6-reihig,
unverwüstlich!

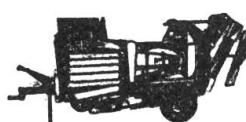


Legeautomaten
2-, 4- oder 6-reihig,
schnellende Ablage.
Auch für vorgekeimtes Saatgut
bestens geeignet.

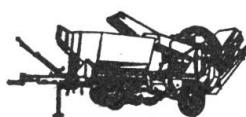


Wisent

Kartoffel-Vollernter
robust, leistungsfähig, schonend.



3 verschiedene Baureihen, daher ist für jede Betriebsgrösse die richtige Maschine lieferbar.



Verlangen Sie ein Winterangebot,
denn jetzt kaufen Sie günstig!



MASCHINEN AG
4112 Bättwil/Basel
Tel. 061 75 11 11

NEU equipé

Kipp-Anhänger

Koffer-Anhänger

hinten oder seitlich geöffnet

Vierrad-Anhänger

Reisegepäck-, Allzweck- und Bootsanhänger

Verlangen Sie unseren Spezialkatalog!

Bezugsquellen nachweis:

erwin kapp AG

Auto- u. Industrieverbedarf, 8155 Nassenwil, 01/850 21 11
An der Kantonstrasse Regensdorf-Dielsdorf

«Schweizer Fabrikat»



- Einmalig handlich! Das Doppelrad passt in jeder Stellung an das Traktorrad – **Kein anderes System bietet diesen Vorteil!**
- Äußerst robuste Klappschließverschlüsse deshalb absolut sicher
- Kinderleichte Montage an alle Fahrzeuge
- Preisgünstig

Wir haben auch für Sie die richtige Lösung
Rufen Sie uns an!

GEBR. SCHAAD, Doppelbereifungen, Landmaschinen
4552 Derendingen, Telefon 065 - 42 21 34



Ernten Sie viel. In kurzer Zeit.

Mit einem leistungsstarken Mähdrescher aus dem John Deere-Programm – für Ihre speziellen Einsatzverhältnisse.

Ganz gleich, wie Ihre Erntebedingungen sind: ist der Mähdrescher im Einsatz, so steht er im Wettkampf mit der Uhr. Denn Wetter, Bodenverhältnisse und Zustand des Erntegutes können sich rasch ändern. Damit Sie jede Minute Ihrer Ernte voll nutzen, bieten Ihnen die John Deere-Mähdrescher ein hochentwickeltes Dreschsystem, sind zuverlässig, bequem und einfach zu warten – kurz gesagt: durch und durch perfekte Maschinen, mit denen Sie an jedem Arbeitstag mehr ernten. In weniger Zeit.

John Deere hat den Mähdrescher, den Sie brauchen: Für die kleine Ernte wählen Sie zwischen dem 932 (41 kW/56 PS) und dem 942 (55 kW/65 PS). Diese 3-Schüttler-Maschinen zeichnen sich durch Zuverlässigkeit, Leistung und Qualität aus, die Sie zur zügigen Ernte brauchen.

Für größere Ernten ist unser 952 (63 kW/85 PS) ideal. Ein besonders leistungsstarker Mähdrescher, der wirtschaftlich arbeitet und auf normale Anforderungen zugeschnitten ist.

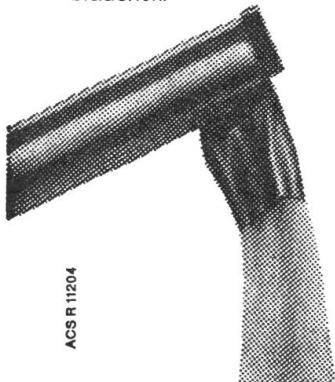
Unser 955 (77 kW/105 PS) ist ebenfalls eine 4-Schüttler-Maschine, besitzt jedoch schon das Abscheidesystem der großen John Deere-Mähdrescher: Querschüttler plus Steilstufe. Der Vorteil: geringer Körnerverlust. Bei größeren Ansprüchen entscheiden Sie sich für den 965 (92 kW/125 PS) mit 4 Strohschüttlern. Er steckt durch und durch voller Leistung und Komfort.

Und suchen Sie die besondere Leistungsfähigkeit eines Hangmähdreschers, ist der 965H (92 kW/125 PS) genau der Richtige für Sie. Denn ihn zeichnet sein hydraulischer Hangausgleich für Neigungen bis zu 20% aus.

Die Spitzenmodelle unserer Reihe sind der 975 (110 kW/150 PS) mit 5 Schüttlern und der 985 (125 kW/170 PS) mit 6 Schüttlern. Beide Mähdrescher eignen sich hervorragend für Großbetriebe und Lohnunternehmer.

Der Hydro-4-Fahrantrieb des 975 und 985 bringt Ihnen darüber hinaus noch mehr Leistung (der 985 Hydro-4 hat 144 kW/195 PS). Denn mit diesem hydrostatischen Fahrantrieb regeln Sie die Fahrgeschwindigkeit stufenlos, vorwärts wie rückwärts in 4 abgestuften Kraftbereichen.

Fragen Sie Ihren John Deere-Fachhändler. Er berät Sie gern über weitere Details. Für schnelle Ernte und vollen Korntank.



ACS R 11204

John Deere-Mähdrescher

Die Spitzenbrecher

Ernten viel in kurzer Zeit.



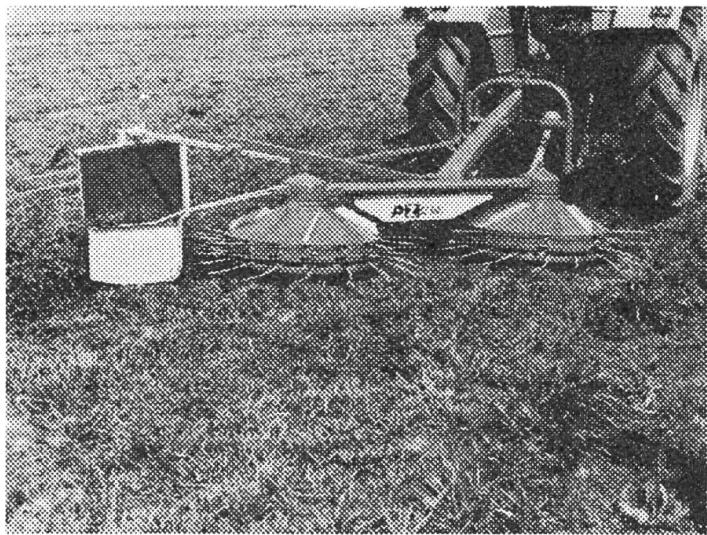
MATRA ZOLLIKOFEN,
3052 Zollikofen,
Tel. 031 57 36 36

MESSE

SUPER-SCHWADER

PZ**ZWEEGERS**

- unerreichtes Arbeitstempo
- saubere Recharbeit
- einfachste, verschleissarme Bauweise



**IHR HÄNDLER UND MESSER:
KEINE PARTNERSCHAFT IST BESSER**

Industrie- und Landmaschinen

MESSE4704 Niederbipp, Tel. 065 73 23 63
8500 Frauenfeld, Tel. 054 7 69 34**Traktor- u. Ladewagenpneus zu Importpreisen***

Traktor-Hinterrad	Diagonal	Radial	Diag. auf-gummiliert (inkl. Karkassen)
	Fr.	Fr.	Fr.
8.3/ 8-24/4 PR	219.- (M)	245.-	
9.5/ 9-24/6 PR	248.- (M)	275.-	
11.2/10-24/6 PR	275.- (M)	339.-	
12.4/11-24/6 PR	332.- (M)	419.-	
11.2/10-28/6 PR	295.- (M)	365.-	265.-
12.4/11-28/6 PR	375.- (M)	465.-	295.-
13.6/12-28/6 PR	450.- (M)	550.-	335.-
14.9/13-28/6 PR	510.- (M)	610.-	365.-
14.9/13-30/6 PR	550.- (M)	645.-	
16.9/14-30/6 PR	620.- (M)	725.-	
18.4/15-30/6 PR	875.- (M)	1000.-	500.-
9.5/ 9-32/6 PR	368.- (F)	440.-	
12.4/11-32/6 PR	445.- (M)	525.-	345.-
16.9/14-34/6 PR	798.- (M)	971.-	500.-
18.4/15-34/6 PR	934.- (M)	1200.-	
9.5/ 9-36/6 PR	358.- (F)	445.-	
12.4/11-36/6 PR	455.- (M)	535.-	
13.6/12-36/6 PR	560.- (G)	610.-	
16.9/14-38/8 PR	1015.- (G)	1095.-	
18.4/15-38/8 PR	1185.- (G)	1275.-	

Andere Dimensionen und Marken auf Anfrage.

Traktor-Front	Lade-Wagen-Pneus		
5.50-16/4 PR	85.-	10.0/75-15/8 PR	175.-
6.00-16/6 PR	110.-	11.5/80-15/10 PR	250.-
6.50-16/6 PR	125.-	13.0/75-16/10 PR	350.-
7.50-16/8 PR	144.-	15.0/55-16/10 PR	385.-
		12.5/80-18/10 PR	355.-

Wiederverkäufer verlangen unsere Engros-Preisliste *

Keller & Co., Pneuhandel, Telefon 052 - 28 23 21
St. Gallenstrasse 170 8403 Winterthur

Achtung Silo!

Höchste Eintauschpreise

für Ihre zu klein gewordenen oder nicht mehr passenden Silos. Lassen Sie sich unverbindlich von unseren Spezialisten beraten!

Stets auch Occasionen am Lager.

WALTER HUBER AG
Kunststoffwerk 5426 Lengnau
Tel. G: 056 - 51 17 31, P: 056 - 96 11 29

BON für Prospekt

LT

Name:

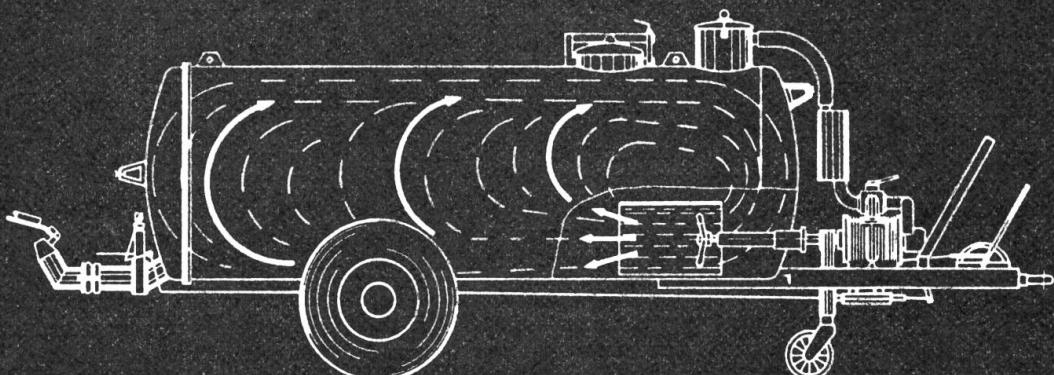
Adresse:

PLZ Ort:

Telefon:

Auch bei dicker Gülle arbeitet das Saug- und Druck- fass AGRAR problemlos

Alle Druckfässer AGRAR sind serienmäßig mit dem patentierten Propeller-Rührwerk ausgerüstet. Dadurch bessere Rührwirkung und Gewähr für restloses Entleeren des Fasses.



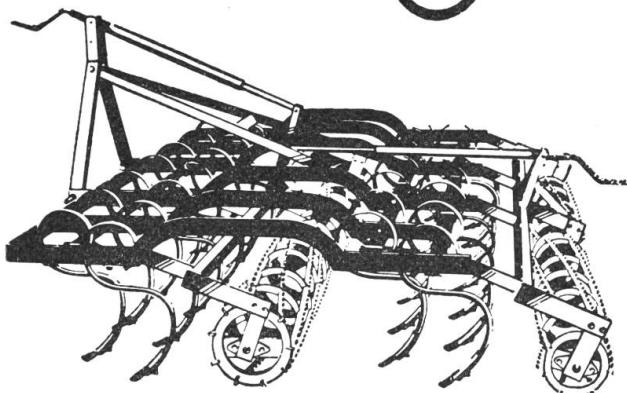
- Serienmäßig sind alle AGRAR-Druckfässer über 4000 l mit **Doppelflügel-Rührwerk** ausgerüstet.
- Der **zusätzliche Obeneinfüll-Dom** gehört zur Grundausstattung jedes AGRAR-Fasses und ist im Preis **inbegriffen**.
- Alle AGRAR-Fässer ab 3500 l sind mit dem **durchgehenden Chassis** ausgerüstet.
- Unser umfangreiches Lieferprogramm: Saug- und Druckfässer: 2000, 2500, 3000, 3500, 4000, 5200, 5500 und 7500 l.

Pumpdruckfässer PDF: 2500, 3000, 4000 und 5500 l.

Agrar

Agrar Fabrik landw. Maschinen AG
9500 Wil SG Telefon 073/25 16 25

Zwei Federzahneggen
zum Preise von nur einer

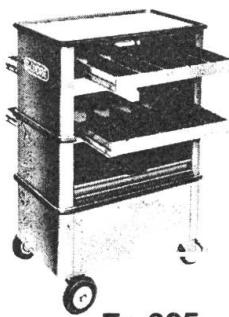


Cercle des agriculteurs de Genève

Telefon 022 - 42 36 36

● Fülle Treibstoff nie bei laufendem Motor ein!

Gedore



Fr. 395.-



Fr. 235.-

Nr. 1.40/15
ACAR-Nr. 603 06 161

Gedore-Werkzeugwagen
Nr. 600 01 006

BAJDUR-Abzieher

Verlangen Sie unsern Spezialkatalog

acar

Abt. Reinigung
Giessenstr. 15
8852 Schlieren
(01) 730 52 52

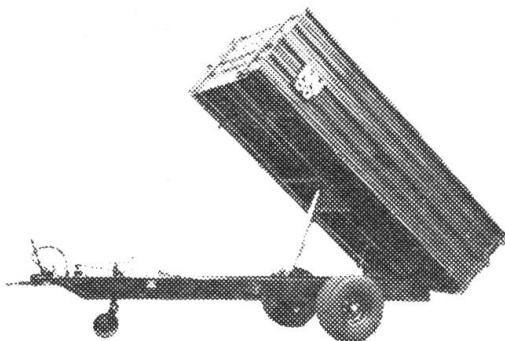
eu

Eschler
Urania AG
8040 Zürich
(01) 242 39 00

Filialen: Bern, Fribourg, Lugano und Zürich

Innerorts Geschwindigkeit anpassen –
ausserorts Abstand halten!

Neuhaus-Dreiseitenkipper



4–10 t / Ständig grosse Ausstellung

Wiederverkäufer gesucht

NN
OO Neuhaus Nutzfahrzeuge
5637 Beinwil/Freiamt
Tel. 057/89177

Reinigung Melkanlagen

Sonntag

asepto

Montag

asepto

Dienstag

asepto

Mittwoch

asepto + horolith

Donnerstag

asepto

Freitag

asepto

Samstag

asepto

Jetzt
Aktions-
Preise

Profitieren Sie!
Bezug
über den Fachhandel

Henkel & Cie AG
4133 Pratteln
Tel. 061 816342

Henkel

Tägliche kombinierte
Reinigung und Entkeimung

P3 asepto
2000

Giftklasse 5

Wöchentliche saure
Grundreinigung

P3 horolith-MD

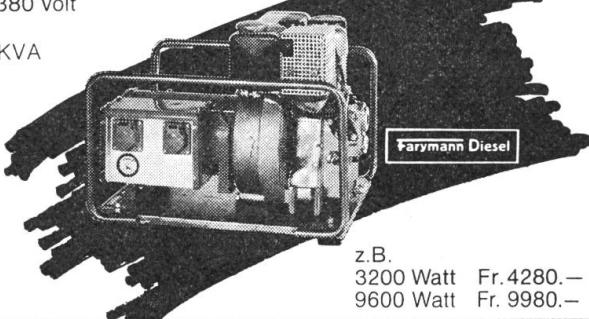
Giftklasse 3
Warnaufdruck beachten

bimex technic ag

Bernstrasse 1, 3605 THUN Tel. 033/23 44 26

bimex-Stromerzeuger
220/380 Volt

4-15 KVA



z.B.
3200 Watt Fr. 4280.—
9600 Watt Fr. 9980.—

G&P

Hebezeuge

Flaschenzüge, Habegger, Stockwinden,
Seilzugapparate, Wandwinden usw.

Wagenheber 1,5 Tonnen ab Fr. 150.—

Elektrowerkzeuge

Doppelschleifmaschinen, Winkelschleifer,
Bohrmaschinen, Handkreissägen,
Klauenpfleger usw.

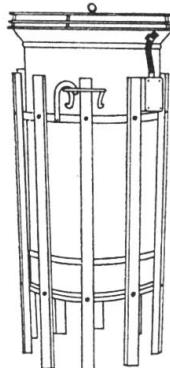
Seilzugapparat 1500 kg, Fr. 495.—

Besuchen Sie unsere neue Ausstellung.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Jetzt ist die beste Zeit, einen Haken
in den Dachgiebel zu schrauben!

Dies ist die einzige Montagearbeit, die ein



Heulüfter
RASANT

erfordert

Über 1000 Schweizerbauern belüften ihr Heu
seit Jahren mit unserem Rasant.

Anruf genügt! Kommen ins Haus!



GRIESSER Maschinen AG

8450 Andelfingen 1, ZH

Telefon 052 - 41 11 22 Telex 76816



Alles aus Kunststoff

faser-plast

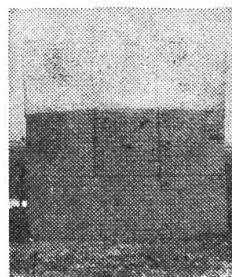
Bitte verlangen Sie unsere ausführliche
Dokumentation. Wir bieten auch für Sie die Lösung.
Faser-Plast AG
9532 Rickenbach / Wil SG
(073) 236223/232144

Praktische, bewährte

Stahldrahtsilos

5-mm-Draht

Für alle Futterarten geeignet.
Jetzt auch mit verstärktem
Bodenring und
sonnenbeständiger grüner
Kunststoffeinlage lieferbar.
Preis ab Fr. 26.—/m³ Siloraum.
Solide Wasserpressen.



Walter Schlegel, Silobau
Derrière-les-Murs, 1580 Avenches
Telefon Werkstatt 037 - 75 25 12 Wohnung 037 - 75 29 14

Das Fachinserat ins Fachblatt!

Rübenernte

Für die Ernte Ihrer Zucker- und Futterrüben haben sich sowohl die gezogenen wie die selbstfahrenden Rübenvollerntemaschinen

Italo-Svizzera



unter den schwersten Boden- und Witterungsverhältnissen bestens bewährt!

Modell 80 mit verbesserter Absiebung



MASCHINEN AG
4112 Bättwil/Basel
Tel. 061 75 11 11

100 Gefriersäcke extra stark

(Fleisch wird nicht ranzig) inkl. Verschlüsse
20 x 30 cm Fr. 8.— 27 x 40 cm Fr. 12.—
24 x 36 cm Fr. 10.— 35 x 53 cm Fr. 16.—

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55



allesfresser

Zerkleinerungsgerät für Gartenabfälle!

Unentbehrlich für jeden Haus- und Gartenbesitzer.
Zerkleinert alle Gartenabfälle, Gras, Baum- und Heckenschnitt, Laub und Fallobst sowie Küchenabfälle so fein, daß bester Kompost in wenigen Monaten entsteht.

Die Zerkleinerungsmaschine ist fahrbar wie eine Schubkarre und wird wahlweise mit Benzinmotor (4-Takt) oder Elektromotor geliefert.

samix Umwelttechnik AG

8060 Zürich
Postfach 177
Widmerstrasse 67
Telefon 01 45 48 58



MESSE

Trident-Kreiseleggen

sind stark gebaut, robust, benötigen wenig Kraft und sind bekannt für feine Saatbettzubereitung



Mit besserer Qualität zu besseren Leistungen

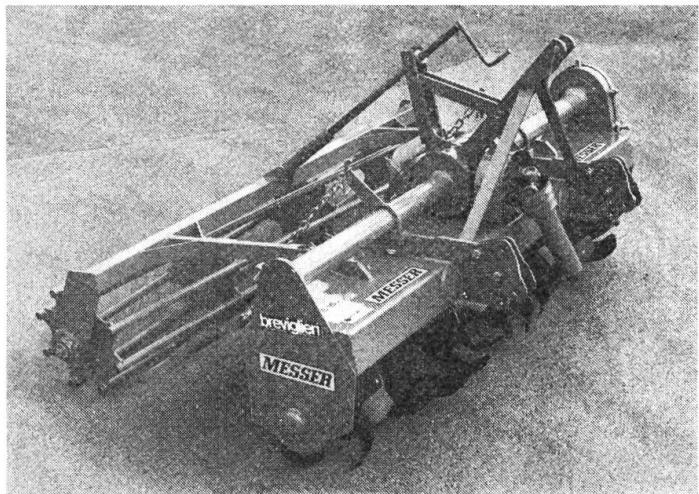


Die erfolgreichen Zwei von Breviglieri

Breviglieri-Rotorfräsen

- Intensiv-Bodenbearbeitung
- Saatbett zubereiten
- Stoppeln einarbeiten
- für schweren Einsatz robust gebaut

Verlangen Sie ausführliche Unterlagen oder unverbindlich eine Vorführung!



**IHR HÄNDLER UND MESSER:
KEINE PARTNERSCHAFT IST BESSER**

Industrie- und Landmaschinen

MESSE

4704 Niederbipp, Tel. 065 73 23 63
8500 Frauenfeld, Tel. 054 7 69 34

Bewässerung INDAG

- Aluminiumrohre
- Automatische Beregnungsapparate
- Tropfbewässerung
- Installationen für Treibhäuser + Garten
- Regner Rain Bird
- Pumpenaggregate
- Lombardini
- Zapfwellen- und elektrische Pumpen

UNSCHLAGBARE PREISE



INDAG AG

Einfangstrasse 9
8575 Bürglen TG
Tel. 072 - 44 18 22

Schweizer Landtechnik

Occasionen

In dieser Rubrik können auch Sie für einen günstigen Preis Ihre Occasionen anbieten oder suchen. Senden Sie uns Ihre Textvorlage oder rufen Sie uns einfach an!

Hofmann-Annoncen AG, Postfach 229, 8021 Zürich Telefon 01 - 207 73 91

Zu verkaufen (infolge Aufgabe von Langholztransport)
1 Langholzwagen **Stura**, Zapfwelle-Triebachse, 4 x Doppelbereift, Zweileiter-Luftdruckbremse.
2 Drehschemel mit Rungen, Preis äusserst günstig.

August Krapf 9304 Bernhardzell/SG Telefon 071 - 89 13 47
Besuchen Sie uns an der SOLA

Zu kaufen gesucht

alter Traktor

Baujahr 1900–1940, gleich welcher Zustand.
Tel. 042 - 64 11 43

OCCASIONEN

in 3 Güteklassen:

1. unrevidiert = enorm preisgünstig!
2. teilrevidiert = voll einsatzbereit!
3. totalrevidiert und neu gestrichen, mit 1 Jahr Garantie franko geliefert.

Verlangen Sie unverbindlich unsere 16seitige Occasionsliste; Sie finden darin zum Beispiel:

- | | |
|--|--|
| – Kultur- und Rotoreggen | – Zuckerrübenvollernter |
| – Schichtengrubber | (gezogen und selbstfahrend) |
| – Steinsammler | – Maishäcksler |
| – Düngerstreuer | – Mühlen |
| – Sämaschinen | – Körnergebläse, |
| – Kartoffellegeautomaten | Schnecken |
| – Hackgeräte | – Ablade-/Schneidegebläse mit Verteilern |
| – Kreiselmäher, | – Fahrsilo-Entnahmegerät |
| Heuerntemaschinen | – VW-Motor für Gebläseaufbau (neu) |
| – Ladewagen (div. Größen, Marken und Ausführungen) | – Seilwinden, Heuzangen |
| – Kartoffelvollernter (WISENT, SAMRO, HASSIA, GRIMME, z. T. neue Ausstellungs-maschinen, div. Größen | – Elektromotoren |
| | – Rübenschneider |
| | – Hubstapler |

Eine Anfrage oder ein Besuch in Bättwil lohnt sich bestimmt!



MASCHINEN AG
4112 Bättwil/Basel
Tel. 061 75 11 11

HOCHDRUCKREINIGER

Verschiedene Vorführgeräte und Occasionen, Heiss- und Kaltwassergeräte, ab Fr. 500.–

ACAR AG, Garageeinrichtungen + Werkzeuge
Giessenstrasse 15, 8952 Schlieren
Telefon 01 - 730 52 52

Ed. Steiner AG, Garageeinrichtungen + Werkzeuge
Laupenstrasse 9–11, 3001 Bern
Telefon 031 - 25 35 45

Zu verkaufen günstige Occasions-Mähdrescher mit 1 Saison-Garantie

- 1 FAHR M1600, Motor 203 PS, Schneidwerk 3,75 m, Jahrgang 1975.
- 1 FAHR M1000, Motor 90 PS, Schneidwerk 3 m, Jahrgang 1968.
- 1 FAHR M900, Motor 71 PS, Schneidwerk 3 m, Jahrgang 1974.
- 1 FAHR M88 S, Motor 72 PS, Schneidwerk 3 m, Jahrgang 1972.

BUCHER-GUYER AG 8166 Niederweningen
Telefon 01 - 856 03 22 / intern 287

Zu verkaufen: Hürlimann D 90, mit Verdeck; Hürlimann D 210, Synchromat, mit Verdeck, neue Pneus; Hürlimann D 100 S, mit Verdeck, günstig; Hürlimann D 115T, mit Verdeck, neue Pneus, neue Batterie; Hürlimann H-360, Vorführtraktor, grosser Einschlag; Kreiselmäher Falazet 185, neu.

Hürlimann Traktoren und Landmaschinen Sulzbachstrasse 8610 Uster Telefon 01 - 940 17 38

Zu verkaufen

Förderband 6 + 10 m

ISELIN AG Weinbergstrasse 131 8006 Zürich
Telefon 01 - 363 30 60

Zu verkaufen: Hamster-Ladewagen, 25 m³; Agrar-Ladewagen, 22 m³; 2 PZ-Kreiselmäher, Knickzetter 165; Fahr-Kreiselmäher KM 20; Hürlimann-Traktor D 115; Hürlimann-Traktor D 110; Agrar-Druckfass 3000 l; PZ-Rotorschwader CZ 330; Agrar-Duplex; Jauchemixer; Bucher-Traktormobil M 700, mit Universal-Balken; Fiat-Traktor 415; Kreiselheuer KH 40; Busatsbalken, Hydr.; Busatsbalken, Traktor-Mähbalken; Sternradrechen; Hatzmotor, 2-Zyl., revidiert.

Anfragen an: **A. Betschart Landmaschinen** 8360 Eschlikon
Telefon 073 - 43 13 90

**Dieses Feld
ist für Sie reserviert !**

Stellenmarkt der Schweizer Landtechnik

Hofmann Annoncen AG Postfach 229 8021 Zürich Tel. 01 - 207 73 91

Kofel AG Baumaschinen
8305 Dietlikon
Tel. 01/8331077



Wir suchen in kleines Team

Baumaschinenmechaniker

für den Innen- und Aussendienst.

Mechaniker, Automechaniker oder Landmaschinenmechaniker werden bei uns geschult.

Unsere Maschinen sind 70 bis 17 000 kg schwer und werden von 1- bis 8-Zyl.-Dieselmotoren mechanisch, hydrodynamisch oder hydrostatisch angetrieben.

Sehen Sie sich unseren Betrieb einmal unverbindlich an.

Kofel AG Baumaschinen

Industrie-Süd 8305 Dietlikon Tel. 01 - 833 10 77
(Herrn Bühler oder Herrn Furter verlangen)

Wir suchen per 1. August 1981:

Auto- oder Landmaschinenmechaniker

als **Werkstatt-Chef** in unsere Filiale in Ormalingen/BL.
Arbeitsbereich ist das gesamte FORD-Traktoren-Programm in unserem Verkaufsgebiet.

Ausbildung unserer Lehrlinge sowie seriöse Betreuung unserer langjährigen Kundschaft, ist Ihre Aufgabe.

Wir bieten: Sehr gute Anstellungsbedingungen, Sozialleistungen, Weiterbildungsmöglichkeit etc.

Mithilfe im Verkauf sowie bei Demonstrationen ist vorgesehen. Meisterprüfung erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Interessenten melden sich bei:

Protractor AG 4533 Riedholz/SO
offiz. FORD-Traktoren-Vertretung

Telefon 065 - 23 23 43 oder abends 065 - 22 53 08

Gesucht einsatzfreudiger

Chauffeur

auf Saugwagen für Transport von Sägemehl und Holzspänen wie auch für firmaeigene Landesprodukte. Interessante Stelle für Bauernsohn mit Lastwagen-Ausweis. Gute Entlohnung, Pensionskasse. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Sich melden unter Telefon 073 - 26 42 22



Landverband

Landmaschinen und Traktoren

Werkstätten in: Uznach, Mels, Sevelen, Rebstein, Wittenbach, Zuckenriet, Jonschwil

Landmaschinenmechaniker, Schlosser und Schmiede

haben bei uns mehr Möglichkeiten (kompl. Landmaschinenprogramm, Weiterbildungs- und Aufstiegsmöglichkeiten).

Sie sollten mit uns Rücksprache nehmen, denn wir haben freie Stellen für:

- Nachwuchsmechaniker
- Erfahrene, selbständige Routiniers
- Werkstattchef

Rufen Sie uns an oder senden Sie Ihre Bewerbung. Gerne geben wir Ihnen ausführliche Auskunft über Ihre Möglichkeiten.

LANDVERBAND ST. GALLEN

H. Daepf Telefon 071 - 20 71 21
oder 48 11 53 abends



Paul Stäheli AG 9315 Neukirch-Egnach
Tel. 071 - 66 12 49

«Generalvertretung der HUMUS
Schlegel- und Sichelgeräte,
Arbeitsbreiten von 85 cm bis 3.50
Meter. Verlangen Sie Prospekte oder
eine Vorführung auf Ihrem Betrieb.»

